

Griff
handle
poignée
držadlo
uchwyt
držadlo
fogantyú
sap

DEUTSCH

Bauen Sie die Etagere von unten nach oben zusammen!
Fangen Sie, wie abgebildet, mit der Schraube an. **Achten Sie darauf, dass Sie die Unterlegscheiben nicht vergessen!**
Halten Sie beim Verschrauben der Röhre ggf. die Schraube von unten mit einer Münze o.Ä. in Position, damit diese nicht mitdreht!

ENGLISH

Assemble the cake stand from the base to the top!
Start with the bolt as illustrated.
Make sure not to forget the washers!
When attaching the segments, you may need to hold the bolt in position from below using a coin or similar object to stop it from also turning!

FRANÇAIS

Assemblez le présentoir du bas vers le haut!
Commencez par la vis, comme indiqué sur le dessin.
Faites attention à ne pas oublier les rondelles!
Lorsque vous vissez les tubes ensemble, maintenez si nécessaire la vis en position par le bas à l'aide d'une pièce de monnaie ou similaire pour éviter qu'elle ne tourne.

ČESKY

Patrový podnos sestavujte zdola nahoru!
Začněte šroubem, a to tak, jak vidíte na obrázku.
Dbejte na to, abyste nezapomněli podložky!
Při zašroubovávání trubek příp. přidržujte pomocí mince apod. dolní šroub v jeho pozici, aby se netočil s sebou!

POLSKI

Etazerkę należy składać od dołu do góry!
Montaż należy rozpocząć od śruby, jak pokazano na rysunku obok.
Pamiętać o podkładkach!
Podczas skręcania rurek należy ewentualnie przytrzymać śrubę od dołu monetą lub podobnym przedmiotem, aby się nie obracała!

SLOVENSKY

Poschodový podnos poskladajte spôsobom zdola nahor!
Začnite podľa vyobrazenia so skrutkou.
Dbajte na to, aby ste nezabudli podložky!
Pri spájaní rúrok príp. podržte spodnú skrutku mincou a pod., aby sa pri skrútkovaní neotáčala!

MAGYAR

Az emeletes tálalóállványt alulról felfelé szerelje össze!
Az összeszerelést a csavarral kezdje az ábrázolt módon.
Ügyeljen arra, hogy a csavaralátéteket ne felejtse ki!
A rudak összecsavározásánál szükség esetén tartsa meg a csavart alulról egy érmével vagy hasonlóval, hogy az a helyén maradjon és ne forogjon a rúddal!

TÜRKÇE

Etajeri aşağıdan yukarıya doğru monte edin! Resimde gösterildiği gibi vidadan başlayın. **Pulları unutmadığınızdan emin olun!**
Boruları vidalarken gerekirse beraberinde dönmemesi için vidayı alttan bir demir para ile vb. sabit tutun!

Unterlegscheibe
washer
rondelle
podložka
podkładka
podložka
alátét
pul

mittleres Rohr
middle segment
tube moyen
střední trubka
środkowa rurka
stredná rúrka
középső rúd
orta boru

Unterlegscheibe
washer
rondelle
podložka
podkładka
podložka
alátét
pul

unteres Rohr
bottom segment
tube inférieur
spodní trubka
dolna rurka
spodná rúrka
alsó rúd
alttaki boru

Unterlegscheibe
washer
rondelle
podložka
podkładka
podložka
alátét
pul

Schraube
bolt
vis
šroub
śruba
skrutka
csavar
vida

de Hinweise und Pflege

- Der Artikel ist geeignet zur Aufbewahrung von trockenen Lebensmitteln, wie z.B. Obst, Brot o.Ä. Ideal auch zur Präsentation von Deko-Artikeln.
- Die Körbe können sowohl als Etagere als auch einzeln verwendet werden.
- Der Artikel ist **nicht spülmaschinengeeignet**. Wischen Sie ihn bei Bedarf feucht ab.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scheuernden oder ätzenden Mittel bzw. harte Bürsten etc., um die Oberflächen nicht zu zerkratzen.

en Information and care

- The product is suitable for storing dry food, such as fruit, bread, etc. It is also great for displaying decorations and accessories.
- The baskets can either be used stacked together or separately.
- The product is **not dishwasher-safe**. Wipe it down with a damp cloth as needed.
- To prevent damage to the surfaces of the product, do not use any caustic or abrasive agents, or hard brushes, etc., for cleaning.

fr Consignes et entretien

- L'article est conçu pour stocker des aliments secs tels que fruits, pain, etc. Il est également idéal pour la présentation d'articles de décoration.
- Vous pouvez utiliser les paniers soit comme étagères, soit individuellement.
- L'article **ne va pas au lave-vaisselle**. Essuyez-le avec un chiffon humide si nécessaire.
- Pour le nettoyage, n'utilisez en aucun cas de produits abrasifs ou caustiques, ni de brosses dures, etc. afin de ne pas rayer les surfaces.

cs Pokyny a ošetřování

- Výrobek je vhodný k uchovávání suchých potravin jako je např. ovoce, chléb apod. Ideální také k prezentaci dekorativních předmětů.
- Košíky lze používat jako patrový podnos nebo také jednotlivě.
- Výrobek **není vhodný do myčky**. V případě potřeby jej za vlhka otřete.
- K čištění nepoužívejte drsné nebo žíravé prostředky, resp. tvrdé kartáče, abyste nepoškodili povrchy.

pl Wskazówki i pielęgnacja

- Produkt nadaje się do przechowywania suchej żywności, takiej jak owoce, pieczywo itp. Idealny również do prezentacji artykułów dekoracyjnych.
- Koszyki mogą być używane zarówno w formie etażerki, jak i osobno.
- Produkt **nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń**. W razie potrzeby przetrzeć produkt wilgotną szmatką.
- Do czyszczenia nie używać szorujących lub żrących środków ani twardych szczotek itp., aby nie porysować powierzchni.

sk Pokyny a ošetrovanie

- Výrobok je vhodný na uskladnenie suchých potravín, ako napr. ovocia, chleba a pod. Je ideálny aj na vystavenie dekoratívnych predmetov.
- Koše môžete použiť ako poschodový podnos alebo jednotlivu.
- Výrobok **nie je vhodný do umývačky riadu**. V prípade potreby ho utrite vlhkou handrou.
- Na čistenie nepoužívajte žiadne abrazívne alebo žieravé prostriedky, resp. tvrdé kefy atď., aby ste nepoškodili povrch.

hu Tudnivalók és tisztítás

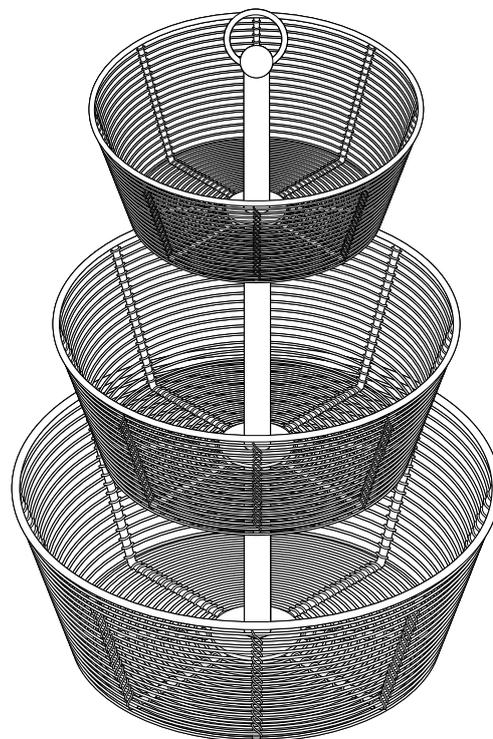
- A termék száraz élelmiszerek tárolására alkalmas, pl. gyümölcs, kenyér és hasonlók. Ideálisan használható dekorációs termékek prezentálására.
- A kosarakat használhatja emeletes tálalóállványként, de magukban is.
- A termék **mosogatógépben nem tisztítható**. Szükség esetén nedves ruhával törölje le.
- A tisztításhoz ne használjon súroló vagy maró tisztítószerket, illetve kemény keféket stb., nehogy megkarcolja a termék felületét.

tr Bilgiler ve bakım

- Ürün kuru gıdaları saklamak için uygundur örn. meyve, ekmek vb. ayrıca dekorasyon ürünlerini sunmak için de idealdır.
- Sepetler katlar halinde veya tek olarak da kullanılabilir.
- Ürün **bulaşık makinesinde yıkamaya uygun değildir**. Gerekirse, nemli bir bezle silin.
- Yüzeyleri çizmemek için, temizlemek için aşındırıcı temizlik maddeleri veya sert fırçalar vs. kullanmayın.



www.tchibo.de/anleitungen
www.tchibo.de/instructions
www.fr.tchibo.ch/notices
www.tchibo.cz/navody
www.tchibo.pl/instrukcje
www.tchibo.sk/navody
www.tchibo.hu/utmutatok
www.tchibo.com.tr/kilavuzlar



Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.de • www.tchibo.ch • www.tchibo.cz • www.tchibo.pl
www.tchibo.sk • www.tchibo.hu • www.tchibo.com.tr